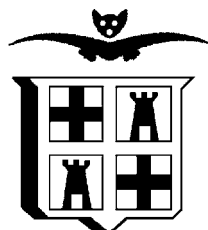


**Scuola di speleologia di Cagliari**  
e  
**Federazione Speleologica Sarda**



**Speleo Club di Cagliari**

*Dizionario dei Nodi  
e della Corda*

*Italiano - Inglese  
English - Italien*

**Paolo Salimbeni**



**C.R.S.S.**

Commissione Regionale  
Scuole di Speleologia

**C.N.S.S.**

Commissione Nazionale  
Scuole di Speleologia

**Anno MMIII**

# TESTI DIDATTICI

Prima edizione:

11 / 2003

## *Prefazione*

*Quasi tutti i nodi, come si sa, hanno più nomi a secondo sia dei fini a cui sono destinati e sia delle discipline che li utilizzano.*

*Qui, i nomi usati per indicare il medesimo nodo, sono stati inseriti in gruppi differenziati a giudizio dell'Autore.*

Il primo gruppo, indicato in carattere normale (al quale contiene un solo nome), indica il termine più diffuso o quello che ritengo sia meglio utilizzare, nell'ambito speleologico, per non lasciare adito a dubbi.

*Il secondo gruppo, indicato in carattere corsivo e più piccolo, indica le eventuali altre alternative che ritengo sia ugualmente corretto usare.*

*Il terzo gruppo, indicato con carattere corsivo ed ancora più piccolo, comprende quei nomi trovati raramente, spesso una sola volta nella pur vasta bibliografia, e che, a parere dell'Autore, è meglio evitare vuoi perché sono rarissimi vuoi perché qualche volta scorretti (dovuti forse o ad errori mnemonici o di copiatura).*

Nell'elenco dei termini inglesi manca l'ultimo gruppo solo per il fatto che l'Autore non è in grado di esprimere un giudizio di merito.

La maggior parte dei nodi hanno come riferimento il numero col quale sono presentati nel «Libro dei nodi» di **Clifford W. Ashley**: [numero d'ordine di presentazione].

Gli altri nodi hanno come riferimento: [numero d'ordine della bibliografia – numero di pagina in cui sono raffigurati]

*L'Autore*

**L'Autore sarà grato a tutti coloro che gli segnaleranno eventuali errori od imprecisioni (sono graditi anche consigli od opinioni).**

via Cavaro, 73 09131 Cagliari  
tel. casa: 070 41824 - tel. uff.: 070 532126 - cl: 0339 3762106  
e-mail: paolosalimbeni@seisrl.net

**Copyright © Paolo Salimbeni**

Tutti i diritti sono riservati, a norma di legge ed a norma delle convenzioni internazionali; nessuna parte dell'opera può essere riprodotta, tradotta o diffusa, in qualsiasi forma o sistema (per fotocopia, microfilm, supporti magnetici, o qualsiasi altro procedimento), o rielaborata o trasmessa, con l'uso di sistemi elettronici, senza l'autorizzazione scritta dell'autore. . . . **o no ?!**

All rights reserved, no part of this book may be reproduced, who may quote brief passages or reproduce illustrations in un review with appropriate credit; nor ay any part of this book be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means electronic, photocopying, recording, or other without permission in writing from the Author. . . . **or not ?!**

# Dizionario dei Nodi e della Corda

## Italiano - Inglese

### I nodi *ma non tutti!*

bocca di lupo su dormiente <i>volta chiusa con un bocca di lupo</i>	[57]	sailor's knot <i>reversed half hitch</i>
cappio del pescatore <i>cappio con lenza</i>	[1017]	angler's loop
cappio dell'inglese	[1143]	middleman's knot <i>fisherman's eye</i>
cappio semplice <i>finto nodo</i>	[03-77]	running knot <i>simple noose, noose knot</i>
doppio nodo di coltellaccio	[1679]	top sail <i>halyard bend</i>
doppio nodo parlato	[1681]	double clove hitch <i>rolling hitch, magner's hitch, magnus hitch</i>
doppio nodo vaccaio	[1439]	double carrick bend <i>full carrick bend, Josephine knot</i>
doppio parlato su dormiente	[62]	midshipman's hitch <i>guyline hitch</i>
gassa a serraglio <i>nodo d'anguilla, nodo a legno</i>	[1665]	timber hitch
gassa d'amante <i>nodo di bolina, nodo bolino nodo bulino, nodo di bulin</i>	[1010]	bowline
gassa d'amante a sinistra	[1034½]	dutch marine bowline <i>Cowboy bowline</i>
gassa d'amante a volta tonda	[1013]	double bowline
gassa d'amante alla yosemite	[39-12]	yosemite bowline
gassa d'amante con cima doppia <i>gassa d'amante sul doppino</i>	[1080]	bowline on the bight
gassa d'amante con mezzo collo	[1012]	water bowline
gassa d'amante doppia <i>gassa portoghese</i>	[1072]	portugese bowline <i>portuguese bowline</i>
gassa d'amante ganciata	[1013]	slip bowline
gassa d'amante scorsoia	[1117]	runnibg bowline
gassa per penzoli	[1049]	span loop
gassa spagnola <i>gassa d'amante spagnola</i>	[1087]	spanish bowline
mezzo collo	[1663]	half hitch
mezzo collo a strangolare ganciato <i>mezzo collo ganciato</i>	[82]	slippery hitch
nodo a bocca di lupo <i>nodo di vacca</i>	[1673]	lark's foot <i>girth hitch, cow hitch, lanyard hitch</i>
nodo a farfalla	[22-5]	middleman butterfly
nodo a nove <i>nodo Savoia nel doppino con mezzo collo supplementare</i>	[13-96]	figure of nine <i>blood bight knot, loop to loop</i>
nodo a pugno di scimmia	[2205]	monkey fist
nodo a serraglio <i>nodo del sacco</i>	[1188]	constrictor knot <i>jar sling</i>
nodo a serraglio ganciato <i>vedi: nodo a serraglio in: «Nodi»</i>	Vedi: [1188]	slipped constrictor knot <i>Vedi constrictor knot</i>
nodo a strangolare	[13-74]	strangle knot
nodo a strangolare ganciato	[13-74]	slipped strangle knot
nodo a trifoglio <i>croce dei marinai</i>	[1167]	true lover's knot <i>Juri mast knot</i>

nodo ad otto <i>nodo delle guide con frizione</i>	[1047]	figure of eight loop <i>blood bight loop, flemish bend</i>
nodo ad otto inseguito	[1411]	figure of eight re-threaded <i>figure of eight bend</i>
nodo arbs senza moschettone <i>vedi: nodo arbs con moschettone in: «Altri nodi importanti»</i>	Vedi: [03-93]	Hedden knot <i>Kreutzklem</i>
nodo bachmann	[03-93]	bachmann knot rap backups
nodo balena	[845]	single wall knot
nodo bandiera <i>nodo di scotta</i> <i>nodo del tessitore, nodo incrociato</i>	[1432]	sheet bend <i>becket bend, becket hitch</i>
nodo bandiera doppio	[1434]	double sheet bend
nodo bandiera ganciato	[1437]	tiller's hitch <i>slip sheet bend</i>
nodo barcaio <i>nodo parlato, nodo paletto</i>	[1178]	clove hitch
nodo barcaio ganciato	[1211]	slip clove hitch
nodo corona corona a tre parti <i>scoubidou</i>	[1097]	triple crown knot
nodo d'ancorotto	[1722]	anchor bend
nodo d'incappellaggio	[1161]	juri mast knot
nodo da pacchi	[187]	packer's knot
nodo del boia <i>nodo dell'impiccato, nodo capestro</i>	[1119]	hangman's noose <i>hangman's knot</i>
nodo del bracconiere <i>nodo doppio scorsoio semplice</i>	[409]	tucked double overhand
nodo del campanaro	[1147]	bellringer's knot
nodo del cappuccino <i>nodo del frate</i>	[517]	multifold overhand knot
nodo del chirurgo <i>nodo chirurgico, nodo di sutura</i>	[461]	surgeon's knot
nodo del far west <i>nodo di cavezza</i> <i>nodo del bandito, nodo del cow-boy</i>	[03-114]	highwayman's hitch <i>draw hitch</i>
nodo del francescano	[40-46]	heaving line knot
nodo del guardafili	[1053]	alpine butterfly knot <i>butterfly knot, linesman's loop</i>
nodo del ladro	[2560]	trief knot
nodo dell'agricoltore	[2565]	farmer's hitch
nodo dell'arciere	[151]	lariat loop
nodo dell'artigliere	[1050]	man harness knot <i>artillery knot</i>
nodo delle guide semplice	[1009]	overman's loop <i>overhand loop, loop knot</i>
nodo dello stivatore	[522]	stevedor's knot
nodo di bozza <i>doppio nodo parlato</i>	[1465]	tautline hitch
nodo di caviglia <i>nodo di galera</i>	[2030]	marling spike hitch
nodo di coltellaccio	[1678]	studding sail halyard bend
nodo di galloccia	[30-36]	cleat wind
nodo di gancio a cavo doppio <i>doppio nodo di gancio, nodo del marinaio,</i> <i>nodo a bocca di lupo torta</i>	[1891]	cat's paw
nodo di gancio a due volte	[1876]	double blackwall hitch
nodo di gancio a gruppo di scotta	[1879]	midshipman's hitch
nodo di Hunter	[13-146]	rigger's bend <i>Hunter bend</i>
nodo di Tom lo stupido	[13-124]	Tom fool knot
nodo diamante <i>piè di pollo diamante</i> <i>nodo del coltello da marinaio</i>	[787]	boatswman's whistle knot

nodo fettuccia <i>nodo guide inseguito, nodo d'acqua</i>	[296]	water knot <i>tape knot, ring bend, flat knot</i>
nodo galleggiante <i>nodo del pollice</i>	[1410]	overhand bend
nodo guida inghiottito	[14-79]	frost knot
nodo inglese doppio	[1415]	double fisherman's knot <i>barrell knot, grapevine bend</i>
nodo inglese semplice	[1414]	fisherman's knot <i>angler's knot, englishman's bend halibut knot, true lover's knot</i>
nodo marchand <i>nodo machard, nodo marchall</i>	[03-92]	kleimheist
nodo marchand doppio	[03-92]	double kleimheist <i>french prisik</i>
nodo margherita	[1154]	sheepshank <i>dogshank</i>
nodo margherita nave da guerra <i>nodo della spada</i>	[1156]	chair knot
nodo mezzo barcaiole <i>nodo a frizione di Munter</i>	[206]	Munter hitch <i>italian hitch</i>
nodo mezzo inglese <i>doppio nodo semplice</i>	[516]	double overhand knot
nodo parlato rovescio <i>nodo di drizza di mura</i>	[13-85]	buntline hitch
nodo parlato rovescio ganciato	[397]	slipped buntline hitch
nodo per carni salate	[191]	coned beef <i>salt pork knot</i>
nodo per corde d'arco	[1024]	honda knot
nodo per giare <i>nodo di giara</i>	[2554]	jugslig knot <i>jar sling, jug knot</i>
nodo per manette	[1134]	handcuff knot
nodo per marciapiedi	[32-41]	man rope knot
nodo per sacchi (categoria dei nodi a serraglio)	[1242]	miller's knot
nodo per stropi	[1492]	midspan sheet bend
nodo piano <i>nodo piatto, nodo di terzarolo nodo quadro, nodo quadrato</i>	[1402]	reef knot <i>square knot</i>
nodo piano doppiamente ganciato	[1212]	bow knot
nodo piano ganciato	[1211]	slipped reef knot <i>temporary square</i>
nodo prusik	[03-89]	prusik knot prusik loop
nodo Rosenthal <i>nodo zeppelin, orgoglio del povero</i>	[13-150]	eastern bend <i>Rosenthal bend, zeppelin bend</i>
nodo Savoia <i>nodo alemanno, nodo ad otto</i>	[520]	figure of eight knot, <i>flemish eight, Savoy knot, double stopper</i>
nodo scorsoio semplice	[13-19]	slip knot
nodo semplice	[519]	overhand knot <i>trumb knot</i>
nodo semplice di gancio	[1875]	blackwall hitch
nodo soccorso <i>nodo coniglio, nodo ad orecchie di coniglio</i>	[1085]	double figure-of-eight on the bight
nodo vaccaio semplice <i>nodo spaccato</i>	[1405]	granny knot
parlato su dormiente <i>volta chiusa con due mezzi colli</i>	[54]	two half hitch
pie di pollo diamante	[32-43]	diamond knot
turbante a serraglio	[32-59]	boa knot
volta a strangolare <i>mezzo collo a strangolare</i>	[49]	single hitch <i>simple hitch</i>
volta d'ormeggio <i>nodo per paletto</i>	[1815]	pile hitch
volta tonda con due mezzi colli	[1723]	fisherman's bend

## Nodi per ami e per lenze

### Nodi per Ami ad occhio

asola ritorta	[13-107]	dropper loop
doppio nodo di Turle	[13-106]	double Turle knot
mezzo nodo del sangue	[13-104]	half blood knot
mezzo nodo del sangue migliorato <i>nodo di sangue su lenza doppiata</i>	[13-103]	improved half blood knot
nodo di Turle	[13-105]	Turle knot
nodo jansik special	[]	jansik special knot
nodo Palomar	[]	Palomar knot

### Nodi per Ami a paletta

nodo standard a scendere <i>nodo per amo senza occhio</i>	[13-109]	snell knot
--	----------	------------

### Nodi di giunzione per Lenze

nodo clinch migliorato	[]	improved clinch knot
nodo del sangue	[13-98]	blood knot
nodo del sangue migliorato	[13-99]	improved blood knot
nodo di giunzione UNI	[]	double UNI knot
nodo semplice di giunzione	[]	surgeon's knot

### Nodi per Mulinello

somma di due nodi semplici	[]	arbor knot
UNI per anelli	[]	hangman's knot

## Nodi per cravatte

### Nodi per Cravatte

nodo scapino <i>doppio nodo semplice, nodo victoria</i>	[2409]	double tie knot
nodo mezzo windsor	[]	half windsor knot
nodo Niky	[]	pratt tie knot
nodo piccolo	[]	small tie knot
<i>nodo semplice</i> <i>tiro a quattro</i>	[2408]	simple tie knot <i>four in hand, italian tie knot</i>

### Nodi per Cravatte a farfalla

nodo a farfalla	[2405]	bow tie
-----------------	--------	---------

## La Corda, i Cordini, le Fettucce

anello di fettuccia	[39-14]	sling
corda	[39-3]	rope
cordino	[39-8]	cord
fettuccia	[39-8]	tape <i>webbing</i>
scaletta in corda	[3834]	rope ladder
scaletta speleo	[49-375]	cable ladder
staffa in fettuccia (tipo <b>Looping</b> – Petzl)	[13-121]	etrier

### Tipi di Corda

corda dinamica	[22-2]	dynamic rope
corda gemella	[39-4]	twin rope
corda singola	[39-4]	single rope
corda statica	[22-2]	static rope
mezza corda	[39-4]	half rope <i>double rope</i>

### Parti della Corda

anima	[39-3]	core <i>heart</i>
calza	[39-3]	sheath
collo	[41]	round turn <i>hitch</i>
corrente	[27]	running part <i>running end</i>
doppino	[30]	bight
dormiente	[28]	standing part
legnolo <i>trefolo</i>	[39-3]	strand
nodo	[39-9]	knot
volta	[32]	turn

### Altre cose

allacciatura a catena	[3115]	marline hitch <i>marling hitch, single hitch</i>
canestrello	[32-143]	grommet strop
gassa impiombata	[32-137]	eye splice
gassa impiombata per comando	[2772]	tucked eye splice
imbracatura per balla	[2163]	bale sling hitch <i>figure of eight barrel sling</i>
imbracatura per botte	[2176]	barrel hitch
imbracatura per corpo morto <i>nodo da muratore</i>	[271]	killick hitch <i>kelleg hitch, timber and half hitch</i>
impalmatura comune	[32-144]	common whipping
impalmatura del velaio <i>impalcatura cucita, cimatura</i>	[32-146]	sail makers lashing
impalmatura semplice <i>legatura piana</i>	[3442]	whipping
impiombatura a treccia	[1485]	tucked bend
impiombatura all'indietro <i>impiombatura a rovescio, coda di cane</i>	[2813]	back splice
impiombatura corta	[32-138]	short splice <i>joining splice</i>
impiombatura lunga	[32-140]	long splice
Intugliatura a due gasse d'amante <i>Intagliatura per gomene</i>	[1455]	bowline bend
intugliatura a nodi incrociati	[1420]	harness bend
Intugliatura alla portoghese <i>intugliatura per sagole da lancio</i>	[1462]	racking bend
legatura per gancio con <i>merlino</i>	[3269]	mousing a hook
legatura scorsoia per impalcatura <i>bansingo</i>	[200]	scaffold hitch
nodo di salvataggio <i>serie di nodi semplici, nodo magico, nodi semplici in quantità, corda a nodi</i>	[2581]	fire escape knot
nodo ornamentale a catenella <i>treccia a catenella, catenella della scimmia</i>	[1144]	monkey chain <i>chain shortening</i>
nodo per sagola da getto	[32-31]	blood knot
nodo per sagole da lancio	[538]	heaving knot
piè di pollo	[32-37]	wall knot
piè di pollo a corona	[32-36]	crown
rizza perpendicolare	[32-96]	round seizing
strafilatura	[3114]	chain hitch

## I Paranchi e le Carrucole

apparecchio con bozzelli a tre fili	[3218]	three fold purchase
argano	[40-77]	windlass
carrucola	[38-3]	pulley <i>dead-eye</i>
ghia	[3225]	whip
ghia doppia <i>taglia semplice</i>	[3225]	double whip
ghia doppia ( <i>variante</i> )	[3210]	gum tackle
nodo da piccole teleferiche	[03-99]	trucker's hitch
nodo del carrettiere <i>paranco di fortuna</i>	[517]	dolly
paranco	[38-6]	tackle
paranco di Poldo	[3214]	Poldo tackle
paranco doppio	[3214]	double purchase
paranco semplice <i>taglia doppia</i>	[3212]	luff tackle <i>watch tackle</i>
puleggia	[3225]	sheave
stricco	[3233½]	double spanish burton
stricco ( <i>variante</i> )	[3233]	spanish burton
verricello	[40-78]	winch

## Altri Nodi importanti

dei quali non conosco il corrispondente termine in inglese

doppio nodo scorsoio	[1135]
gassa d'amante algonquin	[13-126]
gassa d'amante ontario	[13-126]
gassa semplice nel doppino	[1057]
gassa sul doppino	[1074]
nodo ad otto direzionale con coda	[09-26]
nodo ad otto virtuale	[09-42]
nodo arbs con moschettone	[03-93]
nodo bellunese	[03-91]
nodo coniglio con la coda	[09-12]
nodo della sagola da lancio	[1463]
nodo di scotta ad unica direzione <i>otto sdoppiante</i>	[13-127]
nodo Edi	[03-86]
nodo Gandalf	[03-102]
nodo mezzo coniglio con la coda	[09-19]
nodo mezzo otto <i>nodo a sette</i>	[1058]
nodo per caricammezzi	[32-80]
nodo romano	[]
nodo strozzato	[1493]
vero nodo d'amore	[2418]
nodo a contrasto <i>giunzione tensionata</i>	[05-197]
nodo alpenverein	[14-76]
nodo a cuore	[03-85]
nodo a palla	[03-109]
nodo inganna morte	[03-115]

# Dictionary of the knots and of the Rope

## English - Italian

### The Knots *bat does not all!*

alpine butterfly knot <i>butterfly knot, linesman's loop</i>	nodo del guardafili	[1053]
anchor bend	nodo d'ancorotto	[1722]
angler's loop	cappio del pescatore <i>cappio con lenza</i>	[1017]
bachmann knot rap backups	nodo bachmann	[03-93]
bellringer's knot	nodo del campanaro	[1147]
blackwall hitch	nodo semplice di gancio	[1875]
boa knot	turbante a serraglio	[32-59]
boatswman's whistle knot	nodo diamante <i>piè di pollo diamante</i> <i>nodo del coltello da marinaio</i>	[787]
bow knot	nodo piano doppiamente ganciato	[1212]
bowline	gassa d'amante <i>nodo di bolina, nodo bolino</i> <i>nodo bulino, nodo di bulin</i>	[1010]
bowline on the bight	gassa d'amante con cima doppia <i>gassa d'amante sul doppino</i>	[1080]
buntline hitch	nodo parlato rovescio <i>nodo di drizza di mura</i>	[13-85]
cat's paw	nodo di gancio a cavo doppio <i>doppio nodo di gancio, nodo del marinaio,</i> <i>nodo a bocca di lupo torta</i>	[1891]
chair knot	nodo margherita nave da guerra <i>nodo della spada</i>	[1156]
cleat wind	nodo di galloccia	[30-36]
clove hitch	nodo barcaiole <i>nodo parlato, nodo paletto</i>	[1178]
coned beef <i>salt pork knot</i>	nodo per carni salate	[191]
constrictor knot <i>jar sling</i>	nodo a serraglio <i>nodo del sacco</i>	[1188]
diamond knot	pie di pollo diamante	[32-43]
double blackwall hitch	nodo di gancio a due volte	[1876]
double bowline	gassa d'amante a volta tonda	[1013]
double carrick bend <i>full carrick bend, Josephine knot</i>	doppio nodo vaccaio	[1439]
double clove hitch <i>rolling hitch, magner's hitch, magnus hitch</i>	doppio nodo parlato	[1681]
double figure-of-eight on the bight	nodo soccorso <i>nodo coniglio, nodo ad orecchie di coniglio</i>	[1085]
double fisherman's knot <i>barrell knot, grapevine bend</i>	nodo inglese doppio	[1415]
double kleimheist <i>french prisik</i>	nodo marchand doppio	[03-92]
double overhand knot	nodo mezzo inglese <i>doppio nodo semplice</i>	[516]
double sheet bend	nodo bandiera doppio	[1434]
dutch marine bowline <i>Cowboy bowline</i>	gassa d'amante a sinistra	[1034½]
eastern bend <i>Rosentahl bend, zeppelin bend</i>	nodo Rosentahl <i>nodo zeppelin, orgoglio del povero</i>	[13-150]
farmer's hitch	nodo dell'agricoltore	[2565]

figure of eight knot, <i>flemish eight, Savoy knot, double stopper</i>	nodo Savoia <i>nodo alemanno, nodo ad otto</i>	[520]
figure of eight loop <i>blood bight loop, flemish bend</i>	nodo ad otto <i>nodo delle guide con frizione</i>	[1047]
figure of eight re-threaded <i>figure of eight bend</i>	nodo ad otto inseguito	[1411]
figure of nine <i>blood bight knot, loop to loop</i>	nodo a nove <i>nodo Savoia nel doppino con mezzo collo supplementare</i>	[13-96]
fisherman's bend	volta tonda con due mezzi colli	[1723]
fisherman's knot <i>angler's knot, englishman's bend halibut knot, true lover's knot</i>	nodo inglese semplice	[1414]
frost knot	nodo guida inghiottito	[14-79]
granny knot	nodo vaccaio semplice <i>nodo spaccato</i>	[1405]
half hitch	mezzo collo	[1663]
handcuff knot	nodo per manette	[1134]
hangman's noose <i>hangman's knot</i>	nodo del boia <i>nodo dell'impiccato, nodo capestro</i>	[1119]
heaving line knot	nodo del francescano	[40-46]
Hedden knot <i>kreutzklem</i>	nodo arbs senza moschettone <i>vedi: nodo arbs con moschettone in: «Altri no- di importanti»</i>	Vedi: [03-93]
highwayman's hitch <i>draw hitch</i>	nodo del far west <i>nodo di cavezza nodo del bandito, nodo del cow-boy</i>	[03-114]
honda knot	nodo per corde d'arco	[1024]
jugslig knot <i>jar sling, jug knot</i>	nodo per giare <i>nodo di giara</i>	[2554]
juri mast knot	nodo d'incappellaggio	[1161]
kleimheist	nodo marchand <i>nodo machard, nodo marchall</i>	[03-92]
lariat loop	nodo dell'arciere	[151]
lark's foot <i>girth hitch, cow hitch, lanyard hitch</i>	nodo a bocca di lupo <i>nodo di vacca</i>	[1673]
man harness knot <i>artillery knot</i>	nodo dell'artigliere	[1050]
man rope knot	nodo per marciapiedi	[32-41]
marling spike hitch	nodo di caviglia <i>nodo di galera</i>	[2030]
middleman butterfly	nodo a farfalla	[22-5]
middleman's knot <i>fisherman's eye</i>	cappio dell'inglese	[1143]
midshipman's hitch <i>guyline hitch</i>	doppio parlato su dormiente	[62]
midshipman's hitch	nodo di gancio a gruppo di scotta	[1879]
midspan sheet bend	nodo per stroppi	[1492]
miller's knot	nodo per sacchi (categoria dei nodi a serraglio)	[1242]
monkey fist	nodo a pugno di scimmia	[2205]
multifold overhand knot	nodo del cappuccino <i>nodo del frate</i>	[517]
Munter hitch <i>italian hitch</i>	nodo mezzo barcaio <i>nodo a frizione di Munter</i>	[206]
overhand bend	nodo galleggiante <i>nodo del pollice</i>	[1410]
overhand knot <i>trumb knot</i>	nodo semplice	[519]
overman's loop <i>overhand loop, loop knot</i>	nodo delle guide semplice	[1009]
packer's knot	nodo da pacchi	[187]
pile hitch	volta d'ormeggio <i>nodo per paletto</i>	[1815]

portugese bowline <i>portuguese bowline</i>	gassa d'amante doppia <i>gassa portoghese</i>	[1072]
prusik knot prusik loop	nodo prusik	[03-89]
reef knot <i>square knot</i>	nodo piano <i>nodo piatto, nodo di terzarolo nodo quadro, nodo quadrato</i>	[1402]
rigger's bend <i>Hunter bend</i>	nodo di Hunter	[13-146]
runnibg bowline	gassa d'amante scorsoia	[1117]
running knot <i>simple noose, noose knot</i>	cappio semplice <i>finto nodo</i>	[03-77]
sailor's knot <i>reversed half hitch</i>	bocca di lupo su dormiente <i>volta chiusa con un bocca di lupo</i>	[57]
sheepshank <i>dogshank</i>	nodo margherita	[1154]
sheet bend <i>becket bend, becket hitch</i>	nodo bandiera <i>nodo di scotta nodo del tessitore, nodo incrociato</i>	[1432]
single hitch <i>simple hitch</i>	volta a strangolare <i>mezzo collo a strangolare</i>	[49]
single wall knot	nodo balena	[845]
slip bowline	gassa d'amante ganciata	[1013]
slip clove hitch	nodo barcaiole ganciato	[1211]
slip knot	nodo scorsoio semplice	[13-19]
slipped buntline hitch	nodo parlato rovescio ganciato	[397]
slipped constrictor knot <i>Vedi constrictor knot</i>	nodo a serraglio ganciato <i>vedi: nodo a serraglio in: «Nodi»</i>	Vedi: [1188]
slipped reef knot <i>temporary square</i>	nodo piano ganciato	[1211]
slipped strangle knot	nodo a strangolare ganciato	[13-74]
slippery hitch	mezzo collo a strangolare ganciato <i>mezzo collo ganciato</i>	[82]
span loop	gassa per penzoli	[1049]
spanish bowline	gassa spagnola <i>gassa d'amante spagnola</i>	[1087]
stevedor's knot	nodo dello stivatore	[522]
strangle knot	nodo a strangolare	[13-74]
studding sail halyard bend	nodo di coltellaccio	[1678]
surgeon's knot	nodo del chirurgo <i>nodo chirurgico, nodo di sutura</i>	[461]
tautline hitch	nodo di bozza <i>doppio nodo parlato</i>	[1465]
tiller's hitch <i>slip sheet bend</i>	nodo bandiera ganciato	[1437]
timber hitch	gassa a serraglio <i>nodo d'anguilla, nodo a legno</i>	[1665]
Tom fool knot	nodo di Tom lo stupido	[13-124]
top sail <i>halyard bend</i>	doppio nodo di coltellaccio	[1679]
trief knot	nodo del ladro	[2560]
triple crown knot	nodo corona corona a tre parti <i>scoubidou</i>	[1097]
true lover's knot <i>Juri mast knot</i>	nodo a trifoglio <i>croce dei marinai</i>	[1167]
tucked double overhand	nodo del bracconiere <i>nodo doppio scorsoio semplice</i>	[409]
two half hitch	parlato su dormiente <i>volta chiusa con due mezzi colli</i>	[54]
water bowline	gassa d'amante con mezzo collo	[1012]
water knot <i>tape knot, ring bend, flat knot</i>	nodo fettuccia <i>nodo guide inseguito, nodo d'acqua</i>	[296]
yosemite bowline	gassa d'amante alla yosemite	[39-12]

## Knots for fish-hooks end fishing-lines

### Knot for fish-hooks with eye

double Turle knot	doppio nodo di Turle	[13-106]
dropper loop	asola ritorta	[13-107]
half blood knot	mezzo nodo del sangue	[13-104]
improved half blood knot	mezzo nodo del sangue migliorato <i>nodo di sangue su lenza doppiata</i>	[13-103]
jansik special knot	nodo jansik special	[]
Palomar knot	nodo Palomar	[]
Turle knot	nodo di Turle	[13-105]

### Knot for fish-hooks without eye

snell knot	nodo standard a scendere <i>nodo per amo senza occhiello</i>	[13-109]
------------	---	----------

### Bends for fishing-lines

blood knot	nodo del sangue	[13-98]
double UNI knot	nodo di giunzione UNI	[]
improved blood knot	nodo del sangue migliorato	[13-99]
improved clinich knot	nodo clinch migliorato	[]
surgeon's knot	nodo semplice di giunzione	[]

### Knots for reel

arbor knot	somma di due nodi semplici	[]
hangman's knot	UNI per anelli	[]

## Knots for ties and for Bow ties

### Knots for Ties

double tie knot	nodo scapino <i>doppio nodo semplice, nodo victoria</i>	[2409]
half windsor knot	nodo mezzo windsor	[]
pratt tie knot	nodo Niky	[]
simple tie knot <i>four in hand, italian tie knot</i>	nodo semplice <i>tiro a quattro</i>	[2408]
small tie knot	nodo piccolo	[]

### Knots for Bow ties

bow tie	nodo a farfalla	[2405]
---------	-----------------	--------

## The Rope, the Lanyards, the Tapes

cable ladder	scaletta speleo	[49-375]
cord	cordino	[39-8]
etrier	staffa in fettuccia (tipo <b>Looping</b> – Petzl)	[13-121]
rope	corda	[39-3]
rope ladder	scaletta in corda	[3834]
sling	anello di fettuccia	[39-14]
tape <i>webbing</i>	fettuccia	[39-8]

### Sorts of Rope

dynamic rope	corda dinamica	[22-2]
half rope <i>double rope</i>	mezza corda	[39-4]
single rope	corda singola	[39-4]
static rope	corda statica	[22-2]
twin rope	corda gemella	[39-4]

### Parts of the Rope

bight	doppino	[30]
core <i>heart</i>	anima	[39-3]
knot	nodo	[39-9]
round turn <i>hitch</i>	collo	[41]
running part <i>running end</i>	corrente	[27]
sheath	calza	[39-3]
standing part	dormiente	[28]
strand	legnolo <i>trefolo</i>	[39-3]
turn	volta	[32]

### Others things

back splice	impiombatura all'indietro <i>impiombatura a rovescio, coda di cane</i>	[2813]
bale sling hitch <i>figure of eight barrel sling</i>	imbracatura per balla	[2163]
barrel hitch	imbracatura per botte	[2176]
blood knot	nodo per sagola da getto	[32-31]
bowline bend	Intugliatura a due gasse d'amante <i>Intagliatura per gomene</i>	[1455]
chain hitch	strafilatura	[3114]
common whipping	impalmatura comune	[32-144]
crown	piè di pollo a corona	[32-36]
eye splice	gassa impiombata	[32-137]
fire escape knot	nodo di salvataggio <i>serie di nodi semplici, nodo magico, nodi semplici in quantità</i>	[2581]
grommet strop	canestrello	[32-143]
harness bend	intugliatura a nodi incrociati	[1420]
heaving knot	nodo per sagole da lancio	[538]
killick hitch <i>kelleg hitch, timber and half hitch</i>	imbracatura per corpo morto <i>nodo da muratore</i>	[271]
long splice	impiombatura lunga	[32-140]
marline hitch <i>marling hitch, single hitch</i>	allacciatura a catena	[3115]
monkey chain <i>chain shortening</i>	nodo ornamentale a catenella <i>treccia a catenella, catenella della scimmia</i>	[1144]
mousing a hook	legatura per gancio con <i>merlino</i>	[3269]
racking bend	Intugliatura alla portoghese <i>intugliatura per sagole da lancio</i>	[1462]
round seizing	rizza perpendicolare	[32-96]
sail makers lashing	impalmatura del velaio <i>impalcatura cucita, cimatura</i>	[32-146]
scaffold hitch	legatura scorsoia per impalcatura <i>bansingo</i>	[200]
short splice <i>joining splice</i>	impiombatura corta	[32-138]
tucked bend	impiombatura a treccia	[1485]
tucked eye splice	gassa impiombata per comando	[2772]
wall knot	piè di pollo	[32-37]
whipping	impalmatura semplice <i>legatura piana</i>	[3442]

## The Tackles and the Pulleys

dolly	nodo del carrettiere <i>paranco di fortuna</i>	[517]
double purchase	paranco doppio	[3214]
double spanish burton	stricco	[3233½]
double whip	ghia doppia <i>taglia semplice</i>	[3225]
gum tackle	ghia doppia ( <i>variante</i> )	[3210]
luff tackle <i>watch tackle</i>	paranco semplice <i>taglia doppia</i>	[3212]
Poldo tackle	paranco di Poldo	[3214]
pulley <i>dead-eye</i>	carrucola	[38-3]
sheave	puleggia	[3225]
spanish burton	stricco ( <i>variante</i> )	[3233]
tackle	paranco	[38-6]
three fold purchase	apparecchio <i>con bozzelli a tre fili</i>	[3218]
trucker's hitch	nodo da piccole teleferiche	[03-99]
whip	ghia	[3225]
winch	verricello	[40-78]
windlass	argano	[40-77]

## Glossario

Riportiamo, di seguito, alcuni dei termini più comunemente usati in *speleologia* (od in arte marinara) riguardanti sia la *corda* sia i *nodi*.

- Addugiare:** raccogliere un cavo (od una corda) in spire tonde e regolari, dette *Duglie*.
- Asola:** anello, generalmente provvisorio, eseguito con una parte della corda, senza alcun nodo che lo blocchi.
- Assuccare:** stringere, con cura, un nodo ancora lento (stando attenti a che le sue spire si posizionino correttamente).
- Barbetta:** fune da rimorchio.
- Bozzello:** nome generico che si dà alle carrucole, semplici o multiple, usate in marina.
- Capo morto:** generalmente la parte terminale della corda (cima) che fuoriesce dal nodo inutilizzata.
- Carrucola:** ruota girevole scanalata, in cui si inserisce una corda, adatta a sollevare pesi.
- Caviglia:** (per impiombare) perno conico, di legno o di ferro, che serve per aprire i lignoli dei cavi da impiombare [la *Caviglia da veleio* è un punteruolo].
- Cima:** le due estremità di una corda (o cavo o fune) indipendentemente dalla fibra di cui è costituita; per *seneddoche* anche l'intera corda, di fibra o naturale o sintetica, di diametro non eccessivo.
- Collo:** la spira del cavo, avvolto attorno ad un oggetto, per cui i due capi si divaricano in parti opposte.
- Corrente:** la cima che viene utilizzata per confezionare un nodo.
- Doppino:** la parte ripiegata, di una corda, le cui due cime vengono a trovarsi, accoppiate, nella medesima direzione.
- Dormiente:** il tratto di corda che non prende parte all'esecuzione del nodo, anche se può esserne interessato subendone gli intrecci.
- Drizza:** sistema di funi per issare le vele, i pennoni od altro ancora.
- Fattore di caduta:** il rapporto fra l'altezza di caduta e la lunghezza della corda interessata al fenomeno.
- Filare:** inserire la corda, nei sacchi, dipanata in piccoli mazzetti formati da anse alternate.
- Filo di ferro:** ma era ovviamente da intendersi *Filu 'e ferru* distillato di vinacee «*endemico*» della Sardegna conosciuto anche come *abba ardenti* (TRADUZIONE: acqua ardente) [cosa centra? potrebbe obiettare qualche sprovveduto . . . *centra, centra!*].
- Galloccia:** tacchetta di legno o di metallo, a forma di incudine, fissata in coperta.
- Ganciamento:** è quella legatura eseguita inserendo il corrente, predisposto a doppino, in un'asola del nodo.
- Gassa:** cappio, generalmente stabile, che si forma ripiegando la corda su se stessa, o ad un'estremità o nel mezzo, e fermandola con un nodo.
- Gherlino:** canapo usato o per il rinforzo degli ormeggi o per rimorchio o per altri usi simili.
- Ghia:** canapo, o corda, infilato in una carrucola fissa.
- Gomena:** grossa corda di canapa (attualmente anche di nylon) usata per l'ormeggio dell'ancora (oggi le gomene si usano sia per l'ormeggio sia per il rimorchio).
- Impalmatura:** legatura, con spago, eseguita sulle cime dei cavi perché non si sfiochino.
- Incattivata:** si dice di una corda che resta presa in qualche modo (incastrata, impigliata, intricata) durante una manovra.
- Intugliatura:** o legatura eseguita su cime sottili o nodi usati per unire due cavi.
- Impiombatura:** unione di due cavi ottenuta intrecciando fra loro i lignoli.
- Legnolo:** insieme di filacce ritorte insieme.

**Merlino:** cordicella, sagoletta, spago.

**Nodo d'arresto:** quello che si esegue sui *cavi* perché non sfuggano dai fori di *bolzelli* e simili.

**Nodo di congiunzione:** x

**Nodo scorsoio:** quello che forma un cappio scorrevole sul proprio *dormiente*.

**Nodo:** una stretta legatura che si esegue, in vari modi e forme, intrecciando, per scopi diversi e funzioni specifiche (stringere, fermare, collegare, congiungere, ingrossare) sia due o più capi di corda (o di fettuccia o di fune o d'altri simili elementi flessibili) sia un'unica corda, o riavvolgendola su se stessa o aggruppandone un'estremità.

**Radancia o Redancia:** anello a forma di goccia, o di metallo o di legno scanalato (attualmente anche od in plastica od in teflon ecc.) utilizzato per proteggere corde o cavi marini.

**Rizza:** legatura, con *cavo* o *catena*, attorno ad oggetti diversi.

**Sagola:** sottile cima piana a tre legnoli.

**Sartiame:** l'insieme di corde, sagole, spaghi ecc.

**Sasso!:** avviso da *gridare* ogni qualvolta cade un qualsiasi oggetto.

**Scotta:** cavo della parte inferiore di una vela che serve a tenderla nella posizione desiderata.

**Trama:** filo che nel tessuto viene disposto normalmente all'*Ordito* e che, nel tessere, s'intreccia a quest'ultimo...

**Treccia:** l'insieme di tre o più cordini passati alternativamente gli uni su gli altri..

**Volta incrociata:** quella che si ottiene passando, il corrente, dentro l'occhio (giro tondo) formato dalla volta (serrando si otterrebbe il nodo semplice).

**Volta:** giro tondo completo (spira), eseguito con una corda, nel quale le due cime, infine, divergono in direzione opposta (la volta è l'elemento base del nodo).

## Glossary

<b>Belaying pin</b>	Caviglia per dar volta.	<b>Marlinespike</b>	Vedi: <b>Caviglia</b> .
<b>Bend</b>	vedi <b>Nodo di congiunzione</b> .	<i>Fid</i>	
<b>Block</b>	vedi <b>Bozzello</b> .	<b>Noose</b>	vedi <b>Nodo scorsoio</b> .
<b>Bow tie</b>	Cravatta a farfalla.	<b>Painter</b>	vedi <b>Barbetta</b> .
<b>Buttonhole</b>	vedi <b>Asola</b> .	<b>Rock!</b>	vedi <b>Sasso!</b> .
<b>Cleat</b>	vedi <b>Galloccia</b> .	<b>Seizing</b>	Legatura.
<b>Cordage</b>	vedi <b>Sartiame (Cordame)</b> .	<b>Sheet</b>	vedi <b>Scotta</b> .
<b>Crown</b>	vedi <b>Nodo d'arresto</b> .	<b>Splice</b>	vedi <b>Impiombatura</b> .
<b>Eye</b>	vedi <b>Gassa</b> .	<b>Thimble</b>	vedi <b>Radancia (Redancia)</b> .
<b>Fall</b>	La corda di un paranco.	<b>Tie</b>	<i>Cravatta</i>
<b>Fall factor</b>	Vedi <b>Fattore di caduta</b> .	<i>Necktie (USA)</i>	
<b>Halyard</b>	vedi <b>Drizza</b>	<b>To Lash</b>	Legare, assicurare.
<b>Hawser</b>	vedi <b>Gomena</b> .	<b>To seize</b>	Legare, allacciare, annodare.
<b>Hawser</b>	vedi <b>Gherlino</b> .	<b>To tighten</b>	Tirare le corde.
<b>Knot</b>	vedi <b>Nodo</b> .	<b>To untie</b>	Slegare, sciogliere, snodare.
<b>Lanyard</b>	vedi <b>Sagola</b> .	<b>Trick</b>	vedi <b>Treccia</b> .
<b>Lashing</b>	vedi <b>Rizza</b> .	<b>Wire</b>	vedi <b>Filo di ferro</b> .
<b>Loop</b>	vedi <b>Nodo scorsoio</b> .	<i>Burning water?</i>	
		<b>woof</b>	vedi <b>Trama</b> .

## Indice analitico

### Dizionario dei Nodi E della Corda

*Italiano - Inglese*

<b>I Nodi</b> <i>ma non tutti!</i> . . . . .	<b>3</b>
<b>Nodi per ami e per lenze</b> . . . . .	<b>6</b>
<i>Nodi per Ami ad occhiello</i> . . . . .	6
<i>Nodi per Ami a paletta</i> . . . . .	6
<i>Nodi di giunzione per Lenze</i> . . . . .	6
<i>Nodi per Mulinello</i> . . . . .	6
<b>Nodi per Cravatte</b> . . . . .	<b>6</b>
<i>Nodi per Cravatte</i> . . . . .	6
<i>Nodi per Cravatte a farfalla</i> . . . . .	6
<b>La Corda, i Cordini, le Fettucce</b> . . . . .	<b>6</b>
<i>Tipi di Corda</i> . . . . .	6
<i>Parti della Corda</i> . . . . .	7
<b>Altre cose</b> . . . . .	<b>7</b>
<b>I Paranchi e le Carrucole</b> . . . . .	<b>8</b>
<b>Altri nodi importanti</b> . . . . .	<b>8</b>
<i>dei quali non conosco il corrispondente termine inglese</i>	

### Dictionary of the Knots and of the Rope

*English - Italian*

<b>The Knots</b> <i>bat does not all!</i> . . . . .	<b>9</b>
<b>Knots for fish-hooks end fishing-lines</b>	
<i>Knots for fish-hooks with eye</i> . . . . .	12
<i>Tipi for fish-hooks without eye</i> . . . . .	12
<i>Bends for fishing-lines</i> . . . . .	12
<i>Knots for reel</i> . . . . .	12
<b>Knots for Ties and for Bow ties</b> . . . . .	<b>12</b>
<i>Knots for Ties</i> . . . . .	12
<i>Knots for Bow ties</i> . . . . .	12
<b>The Rope, the Lanyards, the Tapes</b> . . . . .	<b>12</b>
<i>Sorts of Rope</i> . . . . .	12
<i>Parts of the Rope</i> . . . . .	13
<b>Others things</b> . . . . .	<b>13</b>
<b>The Tackles and the Pulleys</b> . . . . .	<b>14</b>
<b>glossario</b> . . . . .	<b>15</b>
<b>glossary</b> . . . . .	<b>16</b>
<b>Indice analitico</b> . . . . .	<b>17</b>
<b>Bibliografia – Bibliografy</b> . . . . .	<b>18</b>

## Bibliografia - Bibliography

- [R. 01] G. Albani – G. Scotti (1928)  
Alpinismo  
Ed. Manuali S.U.C.A.I. (Milano)
- [R. 02] B. Amy - G. Badino (1977)  
L'Alpinismo  
Ed. dell'Oglio Editore (Varese)
- [R. 03] G. Antonini - G. Badino (1997)  
Grotte e Forre  
Ed. Erga (Genova)
- [R. 04] G. Antonini - L. Piccini (1994)  
Tecniche di progressione in forra  
Ed. Nuova Grafica (Vicenza)
- [R. 05] Associazione Guide Alpine Italiane (1987)  
Testo tecnico delle guide alpine  
Ed. Alcione Trento (Trento)
- [R. 06] G. Badino (1992)  
Tecnica di grotta  
Società Speleologica Italiana  
Stampa: coop. La Grafica Nuova (Torino)
- [R. 07] G. Badino (1992)  
Tecniche di grotta  
Ed. Società Speleologica Italiana (Bologna)
- [R. 08] C. Baudino (1931)  
Manuale popolare dell'alpinista  
Ed. Luciano Morpurgo (Roma)
- [R. 09] F. Battaglin (1997)  
Nodi ultima frontiera  
Ed. Imprimerie (Padova)
- [R. 10] M. Bigon – G. Regazzoni (1981)  
Guida ai nodi  
Ed. Arnoldo Mondadori Editore (Milano)
- [R. 11] M. Bigon – G. Regazzoni (1981)  
I nodi che servono  
Ed. Arnoldo Mondadori Editore (Milano)
- [R. 12] A. Bonucci (1983)  
Guida alla speleologia  
Ed. Editori riuniti (Roma)
- [R. 13] G. Budworth (1987)  
Il manuale dei nodi  
Ed. Giovanni De Vecchi Editore (Milano)
- [R. 14] M. Cappon (1984)  
Guida alla tecnica alpinistica  
Ed. Arnoldo Mondadori Editore (Milano)
- [R. 15] W. A. Clifford (1974)  
Il libro dei nodi  
Ed. Rizzoli (Milano)
- [R. 16] Club Alpino Italiano (1993)  
Tecnica di roccia  
Commissione Nazionale Scuole di Alpinismo e Sci-Alpinismo (Padova)
- [R. 17] C.N.S.A. sez. Speleologica (1989)  
Resistenza dei materiali speleo-alpinistici  
A cura del C.N.S.A. (M.Cucco)
- [R. 18] Commissione Tecnica Nazionale (2002)  
Autosoccorso  
Ed. Vivalda Editori (Tirino)
- [R. 19] Commissione Tecnica Nazionale (2002)  
Sicurezza  
Ed. Vivalda Editori (Tirino)
- [R. 20] G. Del Zotto (1970)  
Alpinismo moderno  
Ed. Tipografia Litografia Carlo Bertoni (Merate)
- [R. 21] U. De Col - A. Dallago (1981)  
La progressione in sicurezza della cordata  
Ed. Edizioni Gedina (Cortina)
- [R. 22] A. De Marzo – G. Savino (1999)  
Quaderni didattici  
Tecnica speleologica  
(della Società speleologica Italiana)  
Ed. Erga edizioni (Genova)

- [R. 23] C. Fiorio - C. Ratti (1889)  
I pericoli dell'alpinismo  
Ed. G. Candeletti tipografo del C.A.I. (Totino)
- [R. 24] A. Garobbio - G. Rusconi (1974)  
L'Alpinismo  
Ed. G. C. Sansoni s.p.a. (Firenze)
- [R. 25] L. Grassi (1999)  
Speleologia  
Ed. Arnoldo Mondadori Editore (Milano)
- [R. 26] J. I. Luján (1996)  
Le manovre di corda  
(Alp Manuali)  
Ed. Vivalda Editori (Torino)
- [R. 27] I Manuabili (1994)  
Milleuno nodi  
Ed. Demetras.r.l. (Bussolengo)
- [R. 28] U. Manera (1979)  
Nozioni di alpinismo  
(del Club Alpino Italiano)  
Ed. Arti grafiche Bogliani (Torino)
- [R. 29] G. Marbach - J. L. Rocourt (1980)  
Techniques de la spéléologie alpine  
Ed. Techniques Sportives Appliquées (Choranche)
- [R. 30] Marc P. G. Berthier (1993)  
L'arte dei nodi  
Ed. Portoria Editrice (Milano)
- [R. 31] M. Meredith - D. Martinez (1986)  
Guide de la Speleologie verticale  
Ed. Imprimerie du Néron (Brignoud)
- [R. 32] Des Pawson (2001)  
Il manuale dei nodi  
Ed. IdeaLibri (Rimini)
- [R. 33] Des Pawson (2001)  
Pocket guide to knot & splice  
Man.: Book Sales
- [R. 34] Des Pawson (1998)  
The handbook of knots  
Man.: DK Publishing
- [R. 35] S. Nazarieff - P. Strinati (1981)  
Clair de roche  
Photographies  
(da sfogliare anche se non vi sono raffigurati nodi)  
Ed. Bernard Letu Editeur (Genève)
- [R. 36] P. Salimbeni (1996)  
Sardegna speleologica n° 9  
Curiosando fra i nodi  
Composizione del nodo a serraglio si di una mano  
(articolo a pp. 49 ÷ 51)  
Stampa: Pi.c. Studio (Capoterra)
- [R. 37] P. Salimbeni (1999)  
Sardegna speleologica n° 16  
Carrucole, Rinvii e Paranchi  
(articolo a pp. 41 ÷ 53)  
[errata corrige Sardegna Speleologica n° 17 (2000) p. 56]  
Stampa: La Celere Editrice (Alghero)
- [R. 38] P. Salimbeni (2001)  
Carrucole, Paranchi e rinvii di sicurezza  
(Dispensa a cura dello Speleo Club di Cagliari)
- [R. 39] P. Salimbeni (2003)  
La Corda e i Nodi nella pratica speleologica  
(Dispensa a cura dello Speleo Club di Cagliari)
- [R. 40] A. Salmieri (1997)  
Come fare i nodi  
Ed. De Vecchi Editore (Milano)
- [R. 41] F. Salvatori (1996)  
SpeleoCai  
(articolo a pp. 68 ÷ 69)  
Stampa: Grafica 83 Città di Castello (Milano)
- [R. 42] Società Speleologica Italiana (1978)  
Manuale di speleologia  
Ed. Longanesi & C. (Milano)